

**Pologne-Wrocław: Travaux de réparation de routes**

OJ S 77/2017 20/04/2017

Avis de marché

Marché de travaux

**Base juridique:**

Directive 2014/24/UE

**Section I: Pouvoir adjudicateur**

---

**I.1. Nom et adresses**

Nom officiel: Generalna Dyrekcja Dróg Krajowych i Autostrad. Prowadzący postępowanie:  
Generalna Dyrekcja Dróg Krajowych i Autostrad Oddział we Wrocławiu

Adresse postale: ul. Powstańców Śląskich 186

Ville: Wrocław

Code NUTS: PL51 Dolnośląskie

Code postal: 53-139

Pays: Pologne

Point(s) de contact: Generalna Dyrekcja Dróg Krajowych i Autostrad, Oddział we Wrocławiu,  
ul. Powstańców Śląskich 186, 53-139 Wrocław

Courriel: [jcetkowska@gddkia.gov.pl](mailto:jcetkowska@gddkia.gov.pl)

Téléphone: +48 713347388

Fax: +48 713347363

**Adresse(s) internet:**Adresse principale: <http://www.gddkia.gov.pl>**I.3. Communication**

Les documents du marché sont disponibles gratuitement en accès direct non restreint et complet, à l'adresse: [www.gddkia.gov.pl](http://www.gddkia.gov.pl)

Adresse à laquelle des informations complémentaires peuvent être obtenues: le ou les point(s) de contact susmentionné(s)

Les offres ou les demandes de participation doivent être envoyées au(x) point(s) de contact susmentionné(s)

**I.4. Type de pouvoir adjudicateur**

Ministère ou toute autre autorité nationale ou fédérale, y compris leurs subdivisions régionales ou locales

**I.5. Activité principale**

Autre activité: zarządzanie drogami krajowymi

**Section II: Objet**

---

**II.1. Étendue du marché****II.1.1. Intitulé**

Bieżące utrzymanie dróg krajowych w latach 2017-2020 na terenie Rejonu w Lubaniu z podziałem na zadania.

Numéro de référence: O.WR.D-3.2412.65.2017

### **II.1.2. Code CPV principal**

45233142 Travaux de réparation de routes

### **II.1.3. Type de marché**

Travaux

### **II.1.4. Description succincte**

Przedmiotem zamówienia są:

Zadanie 1 – roboty w zakresie: robót ziemnych, podbudów, nawierzchni bitumicznych, poboczy, ścieków i krawężników oraz odwodnienia.

Zadanie 5 – usługi konserwacyjne i naprawcze sygnalizacji świetlanych, znaków aktywnych, oświetlenia ulicznego.

Przebieg dróg krajowych objętych bieżącym utrzymaniem:

— droga krajowa nr 30 odcinek od węzła drogowego Zgorzelec (A4) w m. Jędrzychowice do granicy administracyjnej m. Jelenia Góra;

— droga krajowa nr 94 odcinek od węzła drogowego Zgorzelec (A4) w m. Jędrzychowice do węzła drogowego „Krzywa” w m. Krzywa (A4);

— droga krajowa nr 3 odcinek od granicy administracyjnej m. Jelenia Góra do granicy Państwa z Czechami;

— droga krajowa nr 18 odcinek od węzła drogowego Luboszów do węzła drogowego „Golnice”;

— autostrada A18 odcinek od węzła drogowego „Golnice” do węzła drogowego „Krzyżowa”.

### **II.1.5. Valeur totale estimée**

### **II.1.6. Information sur les lots**

Ce marché est divisé en lots: oui

Il est possible de soumettre des offres pour tous les lots

## **II.2. Description**

### **II.2.1. Intitulé**

Bieżące utrzymanie dróg krajowych w latach 2017-2020 na terenie Rejonu w Lubaniu z podziałem na zadania: Zadanie 1 – Roboty na nawierzchniach bitumicznych

Lot n°: 1

### **II.2.2. Code(s) CPV additionnel(s)**

45233142 Travaux de réparation de routes

### **II.2.3. Lieu d'exécution**

Code NUTS: PL51 Dolnośląskie

### **II.2.4. Description des prestations**

Zadanie 1 – roboty w zakresie: robót ziemnych, podbudów, nawierzchni bitumicznych, poboczy, ścieków i krawężników oraz odwodnienia.

### **II.2.5. Critères d'attribution**

Critères énoncés ci-dessous

Critère de qualité - Nom: Okres gwarancji / Pondération: 20

Critère de qualité - Nom: Doświadczenie Kierownika robót / Pondération: 10

Critère de qualité - Nom: Aspekt Społeczny / Pondération: 10

Prix - Pondération: 60

### **II.2.6. Valeur estimée**

Valeur hors TVA: 7 529 911,15 PLN

### **II.2.7. Durée du marché, de l'accord-cadre ou du système d'acquisition dynamique**

Fin: 30/06/2020

Ce marché peut faire l'objet d'une reconduction: non

### **II.2.10. Variantes**

Des variantes seront prises en considération: non

### **II.2.11. Information sur les options**

Options: non

### **II.2.13. Information sur les fonds de l'Union européenne**

Le contrat s'inscrit dans un projet/programme financé par des fonds de l'Union européenne:  
non

### **II.2.14. Informations complémentaires**

Zamawiający przewiduje możliwość udzielenia zamówień, o których mowa w art. 67 ust. 1 pkt 6 ustawy Pzp, polegających na powtórzeniu podobnych robót budowlanych, zgodnych z przedmiotem zamówienia tj. roboty na nawierzchniach bitumicznych wraz z regulacją urządzeń obcych, awarii systemu odwodnienia.

## **II.2. Description**

### **II.2.1. Intitulé**

Bieżące utrzymanie dróg krajowych w latach 2017-2020 na terenie Rejonu w Lubaniu z podziałem na zadania: Zadanie 5 – Prace elektro- energetyczne  
Lot n°: 2

### **II.2.2. Code(s) CPV additionnel(s)**

50232200 Services d'entretien des installations de signalisation, 50232100 Services d'entretien de l'éclairage public, 50000000 Services de réparation et d'entretien

### **II.2.3. Lieu d'exécution**

Code NUTS: PL51 Dolnośląskie

### **II.2.4. Description des prestations**

Zadanie 5 – usługi konserwacyjne i naprawcze sygnalizacji świetlanych, znaków aktywnych, oświetlenia ulicznego.

### **II.2.5. Critères d'attribution**

Critères énoncés ci-dessous

Critère de qualité - Nom: Okres gwarancji / Pondération: 30

Critère de qualité - Nom: Doświadczenie Kierownika robót / Pondération: 10

Prix - Pondération: 60

### **II.2.6. Valeur estimée**

Valeur hors TVA: 1 569 253,61 PLN

### **II.2.7. Durée du marché, de l'accord-cadre ou du système d'acquisition dynamique**

Fin: 30/06/2020

Ce marché peut faire l'objet d'une reconduction: non

### **II.2.10. Variantes**

Des variantes seront prises en considération: non

### **II.2.11.**

## Information sur les options

Options: non

### II.2.13. Information sur les fonds de l'Union européenne

Le contrat s'inscrit dans un projet/programme financé par des fonds de l'Union européenne:  
non

### II.2.14. Informations complémentaires

Zamawiający przewiduje możliwość udzielenia zamówień, o których mowa w art. 67 ust. 1 pkt 6 ustawy Pzp, polegających na powtórzeniu podobnych robót budowlanych, zgodnych z przedmiotem zamówienia tj. prace elektro-energetyczne.

## Section III: Renseignements d'ordre juridique, économique, financier et technique

---

### III.1. Conditions de participation

#### III.1.1. Habilitation à exercer l'activité professionnelle, y compris exigences relatives à l'inscription au registre du commerce ou de la profession

Liste et description succincte des conditions:

- 1.O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się Wykonawcy, którzy nie podlegają wykluczeniu oraz spełniają warunki udziału w postępowaniu określone w Sekcji III.1.1), Sekcji III.1.2) i Sekcji III.1.3).
- 2.Z postępowania o udzielenie zamówienia wyklucza się Wykonawcę w stosunku, do którego zachodzą okoliczności, o których mowa w art. 24 ust. 1 pkt 12–23 ustawy Pzp.
- 3.Dodatkowo Zamawiający wykluczy Wykonawcę w stosunku do którego zachodzą okoliczności, o których mowa w pkt 8.2. Instrukcja dla Wykonawców (IDW).
- 4.Wykluczenie Wykonawcy następuje zgodnie z art. 24 ust. 7 ustawy Pzp.
- 5.Wykonawca, który podlega wykluczeniu na podstawie art. 24 ust. 1 pkt 13 i 14 oraz 16–20 ustawy Pzp lub na podstawie okoliczności wymienionych w Sekcji III.1.1) pkt 3, może przedstawić dowody, o których mowa w art.24 ust. 8 ustawy Pzp.
- 6.Wykonawca nie podlega wykluczeniu, jeżeli Zamawiający, uwzględniając wagę i szczególne okoliczności czynu Wykonawcy, uzna za wystarczające dowody przedstawione na podstawie Sekcji III.1.1) pkt 5.
- 7.Do oferty Wykonawca zobowiązany jest dołączyć aktualne na dzień składania ofert oświadczenie stanowiące wstępne potwierdzenie, że Wykonawca :a)nie podlega wykluczeniu z postępowania; b)spełnia warunki udziału w postępowaniu.
- 8.Oświadczenie, o którym mowa w Sekcji III.1.1) pkt 7 Wykonawca zobowiązany jest złożyć w formie jednolitego dokumentu sporządzonego zgodnie z wzorem standardowego formularza określonego w rozporządzeniu wykonawczym Komisji Europejskiej wydanym na podstawie art. 59 ust. 2 dyrektywy 2014/24/UE, zwanego „JEDZ”. JEDZ przygotowany wstępnie przez Zamawiającego dla przedmiotowego postępowania jest dostępny na stronie internetowej Zamawiającego w miejscu zamieszczenia niniejszej SIWZ. Wykonawca może ograniczyć się do złożenia w sekcji α części IV formularza JEDZ ogólnego oświadczenia o spełnianiu warunków udziału w postępowaniu.
- 9.Wykonawca, w terminie 3 dni od dnia zamieszczenia na stronie internetowej informacji, o której mowa w art.86 ust 5 ustawy Pzp, przekazuje Zamawiającemu oświadczenie o przynależności lub braku przynależności do tej samej grupy kapitałowej, o której mowa w art. 24 ust. 1 pkt 23 ustawy Pzp. Wraz ze złożeniem oświadczenia, Wykonawca może przedstawić dowody, że powiązania z innym wykonawcą nie prowadzą do zakłócenia konkurencji w postępowaniu o udzielenie zamówienia.

10. Zamawiający przed udzieleniem zamówienia, wezwie Wykonawcę, którego oferta została najwyżej oceniona, do złożenia w wyznaczonym, nie krótszym niż 10 dni terminie aktualnych na dzień złożenia oświadczeń lub dokumentów, potwierdzających okoliczności, o których mowa w Sekcji III.1.1) pkt 7.

11. Jeżeli jest to niezbędne do zapewnienia odpowiedniego przebiegu postępowania o udzielenie zamówienia, Zamawiający może na każdym etapie postępowania postąpić zgodnie z pkt 9.5 IDW.

12. Zamawiający, zgodnie z art. 24 aa ustawy Pzp, przewiduje możliwość w pierwszej kolejności dokonania oceny ofert, a następnie zbadania czy Wykonawca, którego oferta została oceniona jako najkorzystniejsza nie podlega wykluczeniu oraz spełnia warunki udziału w postępowaniu.

13. W celu potwierdzenia braku podstaw do wykluczenia Wykonawcy z udziału w postępowaniu, na wezwanie Zamawiającego, Wykonawca zobowiązany jest złożyć oświadczenia lub dokumenty, o których mowa w pkt. 9.7.2) IDW.

14. Jeżeli wykaz, oświadczenia lub inne złożone przez wykonawcę dokumenty, o których mowa w Sekcji III.1.1) pkt. 13, Sekcji III.1.2) pkt. 2 oraz Sekcji III.1.3) pkt. 2 budzą wątpliwości Zamawiającego, może on zwrócić się bezpośrednio do właściwego podmiotu, na rzecz którego roboty budowlane / dostawy / usługi były wykonane, a w przypadku świadczeń okresowych lub ciągłych są wykonywane, o dodatkowe informacje lub dokumenty w tym zakresie.

15. Jeżeli wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, zamiast dokumentów, o których mowa w Sekcji III.1.1) pkt 13 składa dokumenty, o których mowa w pkt. 9.10 IDW z uwzględnieniem zapisów pkt 9.11-9.13 IDW.

### **III.1.2. Capacité économique et financière**

Liste et description succincte des critères de sélection:

1. W celu potwierdzenia spełniania przez Wykonawców warunków udziału w postępowaniu, o którym mowa w Sekcji III.1.2) na wezwanie zamawiającego Wykonawca zobowiązany jest do złożenia następujących oświadczeń lub dokumentów: informacji banku lub spółdzielczej kasy oszczędnościowo-kredytowej potwierdzającej wysokość posiadanych środków finansowych lub zdolność kredytową wykonawcy, w okresie nie wcześniejszym niż 1 miesiąc przed upływem terminu składania ofert;

2. Jeżeli z uzasadnionej przyczyny Wykonawca nie może złożyć wymaganych przez Zamawiającego dokumentów, o których mowa w Sekcji III.1.2) pkt. 1, Zamawiający dopuszcza złożenie przez Wykonawcę innych dokumentów, o których mowa w art. 26 ust. 2c ustawy Pzp. Niveau(x) spécifique(s) minimal/minimaux exigé(s):

1. O udzielenie mogą ubiegać się Wykonawcy, którzy spełniają warunki dotyczące sytuacji ekonomicznej i finansowej tj.

Wykonawca musi wykazać posiadanie środków finansowych lub zdolności kredytowej w wysokości nie mniejszej niż:

Zadanie 1: 400 000 PLN;

Zadanie 5: 90 000 PLN.

Wartości podane w dokumentach w walutach innych niż wskazane przez Zamawiającego należy przeliczyć wg średniego kursu NBP na dzień wystawienia dokumentu.

### **III.1.3. Capacité technique et professionnelle**

Liste et description succincte des critères de sélection:

1. W celu potwierdzenia spełniania przez Wykonawców warunków udziału w postępowaniu, o którym mowa w Sekcji III.1.3) na wezwanie zamawiającego Wykonawca zobowiązany jest do złożenia następujących oświadczeń lub dokumentów:

1.1. wykazu robót budowlanych wykonanych nie wcześniej niż w okresie ostatnich 5 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, wraz z podaniem ich rodzaju, wartości, daty, miejsca wykonania i podmiotów, na rzecz których roboty te zostały wykonane, z załączeniem dowodów określających czy te roboty budowlane zostały wykonane należycie, w szczególności informacji o tym czy roboty zostały wykonane zgodnie z przepisami prawa budowlanego i prawidłowo ukończone, przy czym dowodami, o których mowa, są referencje bądź inne dokumenty wystawione przez podmiot, na rzecz którego roboty budowlane były wykonywane, a jeżeli z uzasadnionej przyczyny o obiektywnym charakterze wykonawca nie jest w stanie uzyskać tych dokumentów – inne dokumenty;

1.2. wykazu usług wykonanych, a w przypadku świadczeń okresowych lub ciągłych również wykonywanych, w okresie ostatnich 5 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, wraz z podaniem ich wartości, przedmiotu, dat wykonania i podmiotów, na rzecz których dostawy lub usługi zostały wykonane, oraz załączeniem dowodów określających czy te dostawy lub usługi zostały wykonane lub są wykonywane należycie, przy czym dowodami, o których mowa, są referencje bądź inne dokumenty wystawione przez podmiot, na rzecz którego dostawy lub usługi były wykonywane, a w przypadku świadczeń okresowych lub ciągłych są wykonywane, a jeżeli z uzasadnionej przyczyny o obiektywnym charakterze wykonawca nie jest w stanie uzyskać tych dokumentów – oświadczenie wykonawcy; w przypadku świadczeń okresowych lub ciągłych nadal wykonywanych referencje bądź inne dokumenty potwierdzające ich należyte wykonywanie powinny być wydane nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert;

1.3. wykazu narzędzi, wyposażenia zakładu lub urządzeń technicznych dostępnych wykonawcy w celu wykonania zamówienia publicznego wraz z informacją o podstawie do dysponowania tymi zasobami;

1.4. wykazu osób, skierowanych przez wykonawcę do realizacji zamówienia publicznego, w szczególności odpowiedzialnych za świadczenie usług, kontrolę jakości lub kierowanie robotami budowlanymi, wraz z informacjami na temat ich kwalifikacji zawodowych, uprawnień, doświadczenia i wykształcenia niezbędnych do wykonania zamówienia publicznego, a także zakresu wykonywanych przez nie czynności oraz informacją o podstawie do dysponowania tymi osobami.

Niveau(x) spécifique(s) minimal/minimaux exigé(s):

1. O udzielenie mogą ubiegać się Wykonawcy, którzy spełniają warunki dotyczące zdolności technicznej i kwalifikacji zawodowych tj.

a) Wykonawcy:

Wiedza i doświadczenie

Wykonawca musi wykazać się wiedzą i doświadczeniem, w wykonaniu (zakończeniu) w okresie ostatnich 5 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie:

Zadanie 1

zadań w zakresie remontu cząstkowego mieszankami mineralno – asfaltowymi na gorąco lub budowy lub przebudowy drogi klasy minimum G o nawierzchni z mieszanki mineralno – asfaltowej w łącznej ilości nie mniejszej niż 10 000 m<sup>2</sup>. Wyżej wymieniony warunek może być spełniony w ramach 1, 2 lub 3 zadań łącznie.

Zadanie 5

2 zadań w zakresie utrzymania i konserwacji i naprawy drogowych sygnalizacji świetlnych na drogach klasy minimum G każde oraz w ilości łącznej nie mniej niż 3 szt. sygnalizacji przez okres min. 12 miesięcy.

Uwaga: Jako wykonanie zadania należy rozumieć doprowadzenie co najmniej do wystawienia Protokołu odbioru robót.

Z uwagi na ograniczoną ilość znaków w Sekcji III.1.3) minimalny poziom wymaganych standardów w zakresie Potencjału technicznego oraz Osób został określony w dokumentach zamówienia – Tom I SIWZ – Instrukcja dla Wykonawców.

### **III.2. Conditions liées au marché**

#### **III.2.2. Conditions particulières d'exécution**

Warunki realizacji umowy opisane zostały w Tomie II i III SIWZ. Wykonawca, przed podpisaniem umowy, zobowiązany jest do wniesienia zabezpieczenia należytego wykonania umowy na kwotę stanowiącą 5 % ceny brutto podanej w ofercie.

## **Section IV: Procédure**

---

### **IV.1. Description**

#### **IV.1.1. Type de procédure**

Procédure ouverte

#### **IV.1.3. Information sur l'accord-cadre ou le système d'acquisition dynamique**

#### **IV.1.8. Information concernant l'accord sur les marchés publics (AMP)**

Le marché est couvert par l'accord sur les marchés publics: oui

### **IV.2. Renseignements d'ordre administratif**

#### **IV.2.2. Date limite de réception des offres ou des demandes de participation**

Date: 29/05/2017 Heure locale: 09:30

#### **IV.2.3. Date d'envoi estimée des invitations à soumissionner ou à participer aux candidats sélectionnés**

#### **IV.2.4. Langue(s) pouvant être utilisée(s) dans l'offre ou la demande de participation**

polonais

#### **IV.2.6. Délai minimal pendant lequel le soumissionnaire est tenu de maintenir son offre**

Durée en mois: 2 (à compter de la date limite de réception des offres)

#### **IV.2.7. Modalités d'ouverture des offres**

Date: 29/05/2017 Heure locale: 10:00

Lieu:

Generalna Dyrekcja Dróg Krajowych i Autostrad Oddział we Wrocławiu  
ul. Powstańców Śląskich 186, 53-139 Wrocław pokój 2.09.

## **Section VI: Renseignements complémentaires**

---

### **VI.1. Renouvellement**

Il s'agit d'un marché renouvelable: non

### **VI.3. Informations complémentaires**

1. Informacje dla Wykonawców polegających na zasobach innych podmiotów, na zasadach określonych w art. 22a ustawy Pzp oraz zamierzających powierzyć wykonanie części zamówienia podwykonawcom podane zostały w pkt. 10.1.-10.10. IDW.

2. Informacje dla Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia (spółki cywilne / konsorcja) podana zostały w pkt. 11.1.-11.5. IDW
3. W przypadku wątpliwości, co do treści dokumentu złożonego przez wykonawcę, zamawiający może zwrócić się do właściwych organów odpowiednio kraju, w którym wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania lub miejsce zamieszkania ma osoba, której dokument dotyczy, o udzielenie niezbędnych informacji dotyczących tego dokumentu.
4. Wykonawca nie jest obowiązany do złożenia oświadczeń lub dokumentów potwierdzających okoliczności, o których mowa w Sekcji III.1.1) pkt 13 oraz w Sekcji III.1.2) pkt 1 i Sekcji III.1.3) pkt 1, jeżeli Zamawiający posiada oświadczenia lub dokumenty dotyczące tego wykonawcy lub może je uzyskać za pomocą bezpłatnych i ogólnodostępnych baz danych, w szczególności rejestrów publicznych w rozumieniu ustawy z dnia 17.2.2005 r. o informatyzacji działalności podmiotów realizujących zadania publiczne (Dz.U. z 2014 r. poz. 1114 oraz z 2016r. poz. 352).
5. Wraz z ofertą powinny być złożone
  - 5.1. Formularz cenowy
  - 5.2. Wykaz osób skierowanych przez wykonawcę do realizacji zamówienia publicznego wraz z informacją na temat ich doświadczenia w zakresie umożliwiającym przyznanie punktów w kryterium oceny ofert „Doświadczenie Kierownika robót” (Formularz 2.3.)  
Nie złożenie Formularza 2.3. nie będzie skutkowało odrzuceniem oferty.
  - 5.3. Pełnomocnictwo do reprezentowania wszystkich Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia, ewentualnie umowa o współdziałaniu, z której będzie wynikać przedmiotowe pełnomocnictwo. Pełnomocnik może być ustanowiony do reprezentowania Wykonawców w postępowaniu albo do reprezentowania w postępowaniu i zawarcia umowy. Pełnomocnictwo winno być załączone w formie oryginału lub notarialnie poświadczonej kopii;
  - 5.4. Dokumenty, z których wynika prawo do podpisania oferty (oryginał lub kopia potwierdzona za zgodność z oryginałem przez notariusza) względnie do podpisania innych dokumentów składanych wraz z ofertą, chyba, że Zamawiający może je uzyskać w szczególności za pomocą bezpłatnych i ogólnodostępnych baz danych, w szczególności rejestrów publicznych w rozumieniu ustawy z dnia 17.2.2005 r. o informatyzacji działalności podmiotów realizujących zadania publiczne Dz.U. z 2014 poz. 1114 oraz z 2016 poz. 352), a wykonawca wskazał to wraz ze złożeniem oferty. o ile prawo do ich podpisania nie wynika z dokumentów złożonych wraz z 1. Wykonawcy, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy Pzp, przysługują środki ochrony prawnej określone w Dziale VI ustawy Pzp. Środki ochrony prawnej wobec ogłoszenia o zamówieniu oraz specyfikacji istotnych warunków zamówienia przysługują również organizacjom wpisanym na listę, o której mowa w art. 154 pkt 5 ustawy Pzp.
2. Odwołanie przysługuje wyłącznie od niezgodnej z przepisami ustawy Pzp czynności Zamawiającego podjętej w postępowaniu o udzielenie zamówienia lub zaniechania czynności, do której Zamawiający jest zobowiązany a podstawie ustawy Pzp.
3. Odwołanie powinno wskazywać czynność lub zaniechanie czynności Zamawiającego, której zarzuca się niezgodność z przepisami ustawy Pzp, zawierać zwięzłe przedstawienie zarzutów, określać żądanie oraz wskazywać okoliczności faktyczne i prawne uzasadniające wniesienie odwołania.
4. Odwołanie wnosi się do Prezesa Izby w formie pisemnej lub w postaci elektronicznej, podpisane bezpiecznym podpisem elektronicznym w ofercie
6. Wykonawca jest zobowiązany do wniesienia wadium w wysokości:  
Zadanie 1: 150 000 PLN  
Zadanie 5: 30 000 PLN.  
Szczegółowe wymagania dotyczące wadium określone zostały w dokumentach zamówienia – Tom I SIWZ –Instrukcja dla Wykonawców.

## **VI.4. Procédures de recours**

### **VI.4.1. Instance chargée des procédures de recours**

Nom officiel: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Adresse postale: ul. Postępu 17A

Ville: Warszawa

Code postal: 02-676

Pays: Pologne

Courriel: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)

Téléphone: +48 2245887801

Fax: +48 224587800

Adresse internet: <http://www.uzp.gov.pl>

### **VI.4.2. Organe chargé des procédures de médiation**

Nom officiel: Krajowa Izba Odwoławcza

Adresse postale: ul. Postępu 17A

Ville: Warszawa

Code postal: 02-676

Pays: Pologne

### **VI.4.3. Introduction de recours**

Précisions concernant les délais d'introduction de recours:

1. Wykonawcy, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy Pzp, przysługują środki ochrony prawnej określone w Dziale VI ustawy Pzp. Środki ochrony prawnej wobec ogłoszenia o zamówieniu oraz specyfikacji istotnych warunków zamówienia przysługują również organizacjom wpisanym na listę, o której mowa w art. 154 pkt 5 ustawy Pzp.

2. Odwołanie przysługuje wyłącznie od niezgodnej z przepisami ustawy Pzp czynności Zamawiającego podjęte jw postępowaniu o udzielenie zamówienia lub zaniechania czynności, do której Zamawiający jest zobowiązany na podstawie ustawy Pzp.

3. Odwołanie powinno wskazywać czynność lub zaniechanie czynności Zamawiającego, której zarzuca się niezgodność z przepisami ustawy Pzp, zawierać zwięzłe przedstawienie zarzutów, określać żądanie oraz wskazywać okoliczności faktyczne i prawne uzasadniające wniesienie odwołania.

4. Odwołanie wnosi się do Prezesa Izby w formie pisemnej lub w postaci elektronicznej, podpisane bezpiecznym podpisem elektronicznym weryfikowanym przy pomocy ważnego kwalifikowanego certyfikatu lub równoważnego środka, spełniającego wymagania dla tego rodzaju podpisu.

Odwołujący przesyła kopię odwołania zamawiającemu przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu. Domniemywa się, iż zamawiający mógł zapoznać się z treścią odwołania przed upływem terminu do jego wniesienia, jeżeli przesłanie jego kopii nastąpiło przed upływem terminu do jego wniesienia przy użyciu środków komunikacji elektronicznej.

5. Terminy wniesienia odwołania:

5.1. Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przesłania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia – jeżeli zostały przesłane w sposób określony w art. 180 ust. 5 ustawy Pzp zdanie drugie albo w terminie 15 dni – jeżeli zostały przesłane w inny sposób.

5.2. Odwołanie wobec treści ogłoszenia o zamówieniu, a także wobec postanowień Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia, wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia specyfikacji istotnych warunków zamówienia na stronie internetowej.

5.3. Odwołanie wobec czynności innych niż określone w pkt. 5.1. i 5.2. wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia.

5.4. Jeżeli Zamawiający nie przesłał Wykonawcy zawiadomienia o wyborze oferty najkorzystniejszej odwołanie wnosi się nie później niż w terminie:

1) 30 dni od dnia publikacji w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej ogłoszenia o udzieleniu zamówienia;

2) 6 miesięcy od dnia zawarcia umowy, jeżeli Zamawiający nie opublikował w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej ogłoszenia o udzieleniu zamówienia.

5.5. Szczegółowe zasady postępowania po wniesieniu odwołania, określają stosowne przepisy Działu VI ustawy Pzp.

5.6. Na orzeczenie Krajowej Izby Odwoławczej, stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu.

5.7. Skargę wnosi się do sądu okręgowego właściwego dla siedziby Zamawiającego, za pośrednictwem Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej w terminie 7 dni od dnia doręczenia orzeczenia Krajowej Izby Odwoławczej, przesyłając jednocześnie jej odpis przeciwnikowi skargi. Złożenie skargi w placówce pocztowej operatora wyznaczonego w rozumieniu ustawy z dnia 23.11.2012 r. – Prawo pocztowe (Dz. U. z 2012 r. poz. 1529) jest równoznaczne z jej wniesieniem.

#### **VI.4.4. Service auprès duquel des renseignements peuvent être obtenus sur l'introduction de recours**

Nom officiel: Urząd Zamówień Publicznych Departament Odwołań

Adresse postale: ul. Postępu 17A

Ville: Warszawa

Code postal: 02-676

Pays: Pologne

Courriel: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)

Téléphone: +48 2245887801

Fax: +48 224587800

Adresse internet: <http://www.uzp.gov.pl>

#### **VI.5. Date d'envoi du présent avis**

18/04/2017